



### **Frischwasser-Kit X-Linie**

Bedienungsanleitung

### **Fresh water kit X line**

Instructions for use

### **Kit d'eau fraîche ligne X**

Mode d'emploi

### **Kit acqua fresca linea X**

Istruzioni per l'uso

### **Kit voor verswateraansluiting X-serie**

Gebruiksaanwijzing

### **Kit para toma de agua fresca línea X**

Modo de empleo

### **Kit de água fresca da linha X**

Manual de instruções

### **Direktvatten-set X-line**

Bruksanvisning

### **Vanntilkoblingssett X-serie**

Instruksjonsbok

### **Zestaw stałego podłączenia świeżej wody linia X**

Instrukcja obsługi

### **Комплект для подачи свежей воды для серии X**

Руководство по эксплуатации

### **Sada pro čerstvou vodu série X**

Návod k obsluze

# Innholdsfortegnelse

Betjeningselementer .....	58
Viktige henvisninger.....	59
Riktig bruk.....	59
For din sikkerhet.....	59
1 Ta i bruk settet for rent vann.....	59
Forutsetninger for installasjon .....	59
Installasjon .....	60
2 Daglig drift.....	61
3 Avkalke rentvanns-klipsen.....	61
4 LED-visninger .....	62
5 Tekniske data .....	62
6 JURA-kontakter / rettslig informasjon .....	62

## Symbolbeskrivelse

### Symboler som brukes

---

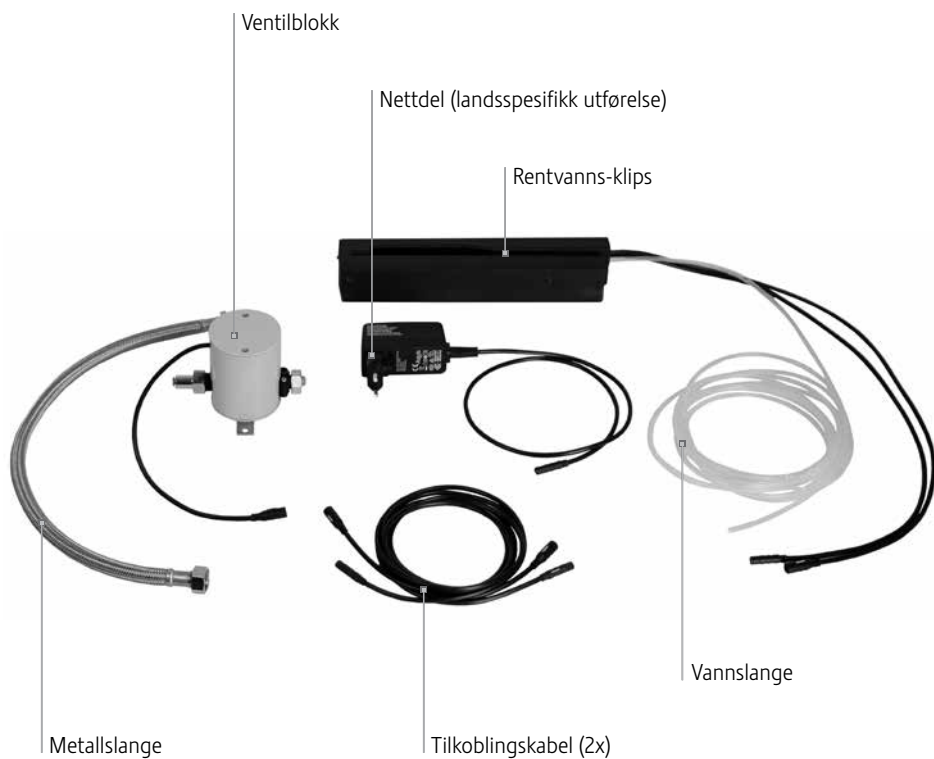
► **Oppfordring til handling.** Her oppfordres du til en handling.

---

**i** **Henvisninger og tips**

---

## Betjeningselementer



## Viktige henvisninger

### Riktig bruk

Settet for rent vann må kun brukes sammen med en JURA kaffeautomat (X8/X6). All annen bruk er feil. JURA overtar ikke ansvar for følger av feil bruk.

Instruksjonsboka må leses grundig før apparatet tas i bruk, og den må følges. Garantien gjelder ikke for skader eller mangler som har oppstått på grunn av at instruksjonsboka ikke er fulgt. Instruksjonsboka må holdes tilgjengelig ved apparatet, og den må følge apparatet hvis det gis videre eller selges.

### For din sikkerhet

- Sørg for at settet for rent vann er installert korrekt for å forhindre et uønsket utslipp av vann.
- Bruk apparatet kun med den inkluderte nettdapteren.
- Du må alltid ta ut nettdelen ut av nettkontakten når du har stengt stoppekranen.
- Ikke la barn leke med apparatet.
- Barn skal ikke foreta rengjørings- eller vedlikeholdsarbeider uten tilsyn fra en ansvarlig person.
- Barn over åtte år skal kun bruke apparatet uten tilsyn når de har

fått forklaring om sikker omgang med apparatet. Barn må kunne oppdage og forstå mulige farer ved feil bruk.

Personer, inkludert barn, som på grunn av sine

- fysiske, sensoriske eller mentale evner eller
- manglende erfaring eller kunnskap

ikke er i stand til å betjene apparatet på en sikker måte, skal ikke bruke det uten at det er en ansvarlig person til stede.

## 1 Ta i bruk settet for rent vann

### Forutsetninger for installasjon

For å kunne ta i bruk settet for rent vann på riktig måte, er det nødvendig å gjøre noen forberedelser. Følgende forberedelser må utføres på en **fagmessig** riktig måte:

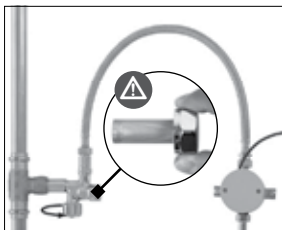
- Netttilkoblingen av kaffeautomaten må sikres med en jordfeilbryter.
- Strømtilførselen til kaffeautomaten må kunne slås av med en nettbryter.
- Den faste vanntilkoblingen i **bygningen** (fra til den inkluderte ventilblokken) må kobles til ved å bruke en stoppekran med tilbakeslavsventil (type EA) og **filter**.
- Den faste vanntilkoblingen må utføres i henhold til tekniske data (se kapittel 4 »Tekniske data«).

**i** La fagfolk utføre nødvendige forberedelser.

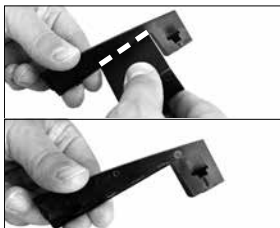
**i** Forberedelser må utføres før man kan ta i bruk settet for rent vann.

## Vanntilkoblingssett X-serie

Vi anbefaler at ventilblokken festes på veggen (se bildet).



- ▶ Bøy panelet i de perforerte punktene (se streklinjen) flere ganger og brekk det av.



## Installasjon

- i** Skyll rentvanns-klipsen under rennende vann før første gangs bruk.

- ▶ Åpne dekselet på vanntanken.
- ▶ Trykk dekselet på baksiden av apparatet nedover og ta det av.



- ▶ Løsne de små krokene på panelet, f.eks. med en flatskruetrekker (se de hvite sirkelene). Ta av panelet.



- ▶ Sett inn rentvanns-klipsen i den **tomme** vanntanken.



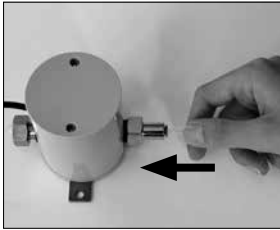
- ▶ Før kabelen og vannslangen gjennom laskene.



- ▶ Sett panelet inn over rentvanns-klipsen.
- ▶ Sett dekselet på baksiden av apparatet.

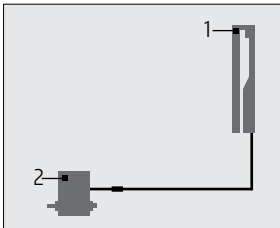


- ▶ Stikk vannslangen inn i ventilblokken til den sitter fast. Kontroller at vannslangen sitter fast.

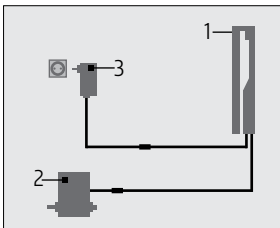


- i** Vannslangen kan forkortes ved behov.
- i** Installasjon av vanntilkoblingen i bygningen (fram til ventilblokken) må utføres av fagfolk. La fagfolk montere metallslangen på ventilblokken.

- ▶ Koble den **gulmarkerte** kabelen til rentvanns-klipsen (1) med den **gulmarkerte** kabelen til ventilblokken (2).



- i** Bruk ved vedlagte tilkoblingskabelen ved behov.
- ▶ Koble den andre kabelen til rentvanns-klipsen (1) med kabelen til nettpluggen (3).



- ▶ Nettpluggen settes inn i en nettkontakt.

- i** Tøm vanntanken **etter første fylling** og skyll den.

## 2 Daglig drift

Hygiene i omgang med vann er avgjørende for en perfekt kaffe i koppen hver eneste gang. Rengjør derfor rentvanns-klipsen og vanntanken **hver dag**.

- i** Sett aldri rentvanns-klipsen inn i den tomme vanntanken hvis stoppekranen er stengt og nettdelen er satt inn i en nettkontakt.
  - ▶ Steng stoppekranen.
  - ▶ Fjern nettdelen fra nettkontakten.
  - ▶ Ta av rentvanns-klipsen og skyll den grundig under rennende vann.
  - ▶ Fjern vanntanken, tøm og skyll den.

## 3 Avkalkke rentvanns-klipsen

Det kan danne seg en kalkavleiring på rentvanns-klipsen. Vi anbefaler at man avkalkker rentvanns-klipsen regelmessig.

### **⚠ FORSIKTIG**

Avkalkingsmiddel kan irritere huden og øynene ved direkte kontakt.

- ▶ Unngå hud- og øyekontakt.
- ▶ Avkalkingsmiddelet må skylles av med rent vann. Lege må oppsøkes hvis du har fått avkalkingsmiddel i øynene.

### **FORSIKTIG**

Det kan oppstå skader på følsomme flater (f.eks. marmor) ved kontakt med avkalkingsmiddelet.

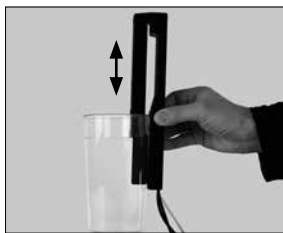
- ▶ Sprut må fjernes omgående.
- ▶ Steng stoppekranen.
- ▶ Fjern nettdelen fra nettkontakten.
- ▶ Lag avkalkingsmiddel i et høyt kar (3 JURA-avkalkingstabletter per 1000 ml vann).

## Vanntilkoblingssett X-serie

- Dypp rentvanns-klipsen ned i avkalkingsmiddelet i **ca. 1 time** helt ned til vist høyde.



- Spyl karet grundig og fyll det med vann.
- Dypp klipsen ca. 10 ganger for å skylle av restene av avkalkingsmiddelet.



- i** Det kan danne seg kalkavleiringer i vanntanken. Fjern og rengjør derfor vanntanken regelmessig.

## 4 LED-visninger

Status-LEDer på oversiden og siden av rentvanns-klipsen:

- Lyser rødt: Rentvanns-klipsen er ikke hengt inn riktig.
- Lyser ikke: Ingen feil; Rentvanns-klipsen fungerer feilfritt.
- Blinker rødt: Feil; Sikkerhetsbryteren er utløst. Vanntanken fylles ikke lenger. Gjennomfør en avkalking og tøm vanntanken. Hvis feilen ikke forsvinner, må man kontakte JURA-Service.

## 5 Tekniske data

Spenning	Tilførsel: 100–240 V ~, 50/60 Hz Utgang: 12 V =
----------	---

Omgivelsesbetingelser	Omgivelsestemperatur 10–35 °C
Samsvarsmerke	<b>CE</b>
Lengde forbindelses- kabel	ca. 5 m
Vannslange (Ø 4 mm)	ca. 5 m
Tilførselsledning panserslange med over- falsmutter G 3/8"	ca. 0,5 m
Tillatt driftstrykk på ventil (i ventilblokk)	1,5–10 bar
Fyllekapasitet	ca. 1000 ml/min

## Tekniske data for fast vanntilkobling i bygningen:

Fast vann- tilkobling	Utvendige gjenger G 3/8"
Tilførselsledning	Panserslange med overfalsmutter G 3/8" (slangen må oppfylle kravene som stilles i det enkelte landet)
Stoppekran	med tilbakeslagsventil (type EA) og <b>filter</b> (Maskevidde 0,25 mm)

## 6 JURA-kontakter / rettslig informasjon

JURA Elektroapparate AG  
Kaffeeweltstrasse 10  
CH-4626 Niederbuchsiten, Sveits  
Tlf. +41 (0)62 38 98 233

Flere kontaktdata for ditt land finnes på  
**www.jura.com**.

### Direktiver

Apparatet oppfyller følgende direktiver:

- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/EF (REACH)
- 2014/35/EU (Lavspenningsdirektivet)
- 2014/30/EU (Elektromagnetisk kompatibilitet)
- 2009/125/EF (Energidirektivet)